Pobrano z mamadecor.pl

LAURA ASHLEY

IL3409

ISAAC WALL LAMP
INSTALLATION INSTRUCTIONS

These instructions are provided for your safety.
Please read them carefully before commencing work and retain them for future reference.

SAFETY INFORMATION

* If you are in any doubt consult a person competent to give advice on the installation of electrical equipment.
* This fitting should be fitted in accordance with IEE Wiring Regulations and the Building Regulations
* To prevent electrocution switch off at the mains supply before installing or maintaining this fitting. Ensure other persons cannot restore the electricity supply without your knowledge.
* To avoid damage to concealed wiring during installation, establish the direction of the supply cable before drilling fixing holes.
* This fitting is Class 2 double insulated = and should be fitted to a lighting supply protected by a 5 amp fuse or equivalent circuit breaker.
* Always be sure to use the correct type and wattage of bulbs as indicated on the fitting. Never exceed the wattage stated.
* When changing the bulb, always switch off at the mains and allow the old bulb to cool down before handling. Dispose of used bulbs carefully.

INSTALLATION

1. Ensure the house electricity supply is off at the fuse board.
2. If you are fitting this unit in place of an existing fitting, you may find that there are more than 3 sets of cables connected within the wall cup. Before removing the existing wall cup, carefully note the position of each set of cables. If there are loop in cables that are not connected to the light these must be terminated in a separate terminal block not connected to the fitting.
3. Remove the mounting bracket from the fitting by undoing the screws located in the side of the cup and retain for later.
4. Attach the mounting bracket to the wall using suitable fixings. Ensure the screws are firmly fixed into a solid or other suitable mounting and not just the plasterboard.
5. Weight of the fitting must be supported whilst you make the make electrical connections as follows:
   Connect the supply live (normally brown or red) to fitting live (marked “L”) on the terminal block.
   Connect the supply neutral (normally blue or black) to fitting neutral (marked “N”) on the terminal block.
   Ensure electrical connections are tight and no loose strands of wire are left out of the connector block.
   This fitting is double insulated and no earth should be connected to any part of this fitting. If there are earth wires present please terminate these into a separate terminal block (not supplied) to ensure continuity for the house earth circuit is maintained. Wrap the earth terminal block in 2 layers of good quality insulation tape and make sure the terminal block is kept away from the fitting.
   NOTE: Ensure electrical connections are tight and no loose strands of wire are left out of the terminal block.
6. Move any excess cable into wall void as you may experience difficulty fitting excess cables into wall light cup.
7. Offer the fitting to the mounting bracket and secure in place using the screws removed earlier. **Take care not to damage wiring.**
8. Fit the bulb, type and wattage as indicated on the fitting. **The wattage indicated must not be exceeded.**
9. Switch on the electricity supply at the fuse board.

GENERAL INFORMATION

This fitting is designed for internal use only and must be fitted to a DRY SURFACE as any dampness in plaster or paint can damage the finish. **Do not use polish or abrasive cleaner - just a soft dry cloth.**

LAMPE MURALE ISAAC

Issue 1 08/16

Pobrano z mamadecor.pl

LAURA ASHLEY

IL3409

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Ces instructions sont fournies pour votre sécurité.
Veuillez les lire attentivement avant de commencer les travaux et les conserver pour référence future.

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

* En cas de doute, consultez une personne compétente pour obtenir des conseils à propos de l'installation d'un équipement électrique.
* Ce luminaire doit être installé conformément aux Réglementations de câblage et de construction IEE.
* Pour éviter les risques d'électrocution, coupez l'alimentation au niveau du compteur avant d'installer ou d'entretenir ce luminaire. Assurez-vous que personne ne pourra rétablir le courant sans votre connaissance.
* Pour éviter d'endommager les câbles dissimulés pendant l'installation, déterminez la direction du câble d'alimentation avant de percer les orifices de fixation.
* Ce luminaire appartient à la Classe 2 = ⧈ et doit être adapté à un dispositif d'éclairage protégé par un fusible de 5 ampères ou un disjoncteur équivalent.
* Veillez toujours à utiliser des ampoules de type et de puissance corrects comme indiqué sur le luminaire. Ne dépassez jamais la puissance indiquée.
* Lorsque vous remplacez l'ampoule, coupez toujours l'alimentation secteur et laissez refroidir l'ancienne ampoule avant de la manipuler. Éliminez les ampoules usées conformément à la réglementation.

INSTALLATION

1. Assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée au niveau du boîtier de fusibles.

2. Si vous installez ce luminaire en remplacement d'un autre, vous constaterez peut-être que plus de 3 sortes de câbles sont connectés dans la coupelle murale. Avant de retirer la coupelle murale existante, notez soigneusement la position de chaque sorte de câbles. S'il y a une boucle dans les câbles qui ne sont pas connectés au luminaire, il convient de les terminer dans un bornier standard non connecté au luminaire.

3. Retirez le support de montage du luminaire en dévissant les vis situées sur le côté de la coupelle et en les conservant pour une réutilisation ultérieure.

4. Fixez la plaque de montage au mur à l'aide de fixations adéquates. Assurez-vous que les vis sont fermement fixées sur une solive ou un autre support adéquat pour le montage et pas seulement dans le plâtre.

5. Le poids du luminaire doit être soutenu pendant que vous effectuez les branchements électriques comme suit :
   Raccordez l'arrivée électrique (normalement un fil marron ou rouge) à la prise sous tension du luminaire (marqué « L ») sur le bornier.
   Raccordez le fil électrique neutre (normalement un fil bleu ou noir) à la prise neutre du luminaire (marqué « N ») sur le bornier.
   Assurez-vous que les branchements électriques sont solides et qu'aucun fil non terminé ne sort du bornier.
   Ce luminaire dispose d'une double-isolation et aucun câble de mise à la terre ne doit y être raccordé. Si des câbles de mise à la terre sont présents, terminez-les dans un bornier distinct (non fourni) pour assurer la continuité du circuit de mise à la terre du domicile.
   Enveloppez le bornier dans 2 couches de ruban isolant de bonne qualité et assurez-vous que le bornier est placé à l'arrière du luminaire.
   REMARQUE : assurez-vous que les branchements électriques sont solides et qu'aucun fil non terminé ne sort du bornier.

6. Insérez tout excédent de câble dans le vide mural car vous pourriez avoir du mal à monter l'excédent de câble à la coupelle murale.

7. Appliquez le luminaire contre le support de montage et fixez-le en place à l'aide des vis précédemment retirées. **Veillez à ne pas endommager les câbles.**

8. Adaptez une ampoule de type et de puissance adéquats comme indiqué sur le luminaire. **Ne dépassez pas la puissance indiquée.**

9. Reconnectez l'électricité au niveau du boîtier de fusibles.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Ce luminaire est destiné exclusivement à un usage à l'intérieur et doit être installé sur une SURFACE SÈCHE, car toute humidité dans le plâtre ou la peinture risquerait d'endommager sa finition. **N'utilisez pas de vernis ni de détergent abrasif, simplement un chiffon doux et sec.**

ISAAC DUVAR LAMBASI
MONTAJ TALİMATLARI

Pobrano z mamadecor.pl

LAURA ASHLEY

IL3409

Bu talimatlar sizin emniyetiniz i-in sunulmaktadēr.
L¿tfen ıke baklamadan °nce bu talimatlarē dikkatli bir kekilde okuyunuz ve ileride kullanēlabilmesi i-in saklayēnēz.

EMNĶYET BĶLGĶLERĶ

* Elektrikli cihazlarēn kurulumu konusunda herhangi bir teredd¿t yakamanēz halinde bu konuda yetkin bir kiıinin tavsiyesine bakvurunuz.
* Bu avize IEE Elektrik Tesisatē Nizamnamesi ile ĶnkaatNizamnamesiône uygun bir kekilde monte edilmelidir.
* Elektrik -arpēlmasēnē °nlemek adēna, bu avizenin montaj ya da bakēmēnēn yapēlmasēndan °nce elektriĵi ana girikten kapatēnēz. Bakkalarēnēn sizin bilginiz dēkēnda elektriĵi a-amayacaĵēnē temin ediniz.
* Avizenin montajē esnasēnda sēva altē kablolarēn zarar g°rmemesini temin etmek i-in, montaj deliklerini delmeden °nce besleme kablolarēnēn y°n¿n¿ tespit ediniz.
* Bu aydēnlatma birimi -ift yalētēmlē olup = Amper seviyesinde bir sigorta ya da ekdeĵer bir devre kesici ile korunmakta olan bir aydēnlatma devresine baĵlanmasē gerekmektedir.
* Her zaman avizenin ¿zerinde belirtilmik olan tip ve watt seviyesinde ampul kullanēldēĵēndan emin olunuz. Belirtilen watt seviyesini asla akmayēnēz.
* Ampul deĵiktirirken elektriĵi her zaman ana kalterden kapatēnēz ve eski ampul¿ s°kmeden °nce soĵumasēnē bekleyiniz. Eski ampulleri dikkatli bir kekilde bertaraf ediniz.

MONTAJ

1. Elektriĵin sigorta kutusundan kesilmik olduĵunu temin ediniz.
2. Bu ¿r¿n¿ h©lihazērda mevcut bir aydēnlatma biriminin yerine takēyor iseniz, duvar montaj braketinin i-inde 3 -iftten daha fazla kablo kullanēlmēk olduĵunu g°rebilirsiniz. Mevcut aydēnlatma birimini s°kmeden °nce her bir kablo -iftinin konumunu dikkatli bir kekilde not ediniz. Aydēnlatma birimine baĵlanmamēk olan kablolarēn birbirine baĵlanmēk olmasē durumunda, bu kablolarēn u-larēnēn avizeye baĵlē olmayan ayrē bir klemens bloĵuna baĵlanmasē gerekmektedir.
3. Montaj braketini aydēnlatma biriminden yan kēsēmda yer alan 2 adet vidayē s°kerek ayērēnēz ve daha sonra kullanmak ¿zere saklayēnēz.
4. Montaj braketini duvara uygun tespit malzemesi kullanarak sabitleyiniz. Vidalarēn saĵlam bir kekilde, sadece al-ēpan levhaya deĵil, dolu bir duvar ya da uygun bir montaj ortamēna sabitlendiĵinden emin olunuz.
5. Elektrik baĵlantēlarē akaĵēda a-ēklandēĵē kekilde yapēlērken aydēnlatma biriminin aĵērlēĵē mutlaka askēya alēnmalēdēr:
   Canlē ucu (normalde kahverengi ya da kērmēzē) baĵlantē bloĵu ¿zerinde yer alan canlē-ñliveò (ñLò harfi ile ikaretlenmiktir) noktaya baĵlayēnēz.
   N°tr ucu (normalde mavi ya da siyah) baĵlantē bloĵu ¿zerinde yer alan n°tr (ñNò harfi ile ikaretlenmiktir) noktasēna baĵlayēnēz.
   Elektrik baĵlantēlarēnēn sēkē olduĵundan, baĵlantē bloĵu dēkēnda bokta hi-bir kablo kalmadēĵēndan emin olunuz.
   ¦r¿n -ift yalētēmlē olup hi-bir kablonun topraklanmamasē gerekmektedir. Toprak kablosu mevcut bulunmasē durumunda bu kablo ya da kablolarēn u-larēnēn ayrē bir klemens bloĵuna (avize ile birlikte temin edilmemiktir) baĵlanmasē gerekmektedir. Bu baĵlantēnēn yapēlma amacē ise, hane i-indeki toprak hattēnēn s¿rekliliĵinin saĵlanmasēdēr. Topraklama baĵlantē bloĵunu kaliteli bir yalētēm bantē ile -ift kat sarmak sureti ile koruma altēna alēnēz ve baĵlantē bloĵunun avizeden ayrē olmasēna °zen g°steriniz.
   NOT: Elektrik baĵlantēlarēnēn sēkē olduĵundan, baĵlantē bloĵu dēkēnda bokta hi-bir kablo kalmadēĵēndan emin olunuz.
6. Montaj braketinin i-inde fazla kablolar i-in yeterli hacim olmayabilir, o y¿zden t¿m fazla kablolarē duvardaki bokluĵun i-ine itiniz.
7. Aydēnlatma birimini montaj braketine takēp daha °nce s°k¿p bir kenara koymuk olduĵunuz vidalarē kullanarak yerine sabitleyiniz. **Bu akamada kablolara zarar vermemeye itina ediniz.**
8. Ampul¿n takēlmasē: Ampul¿n tipi ve watt seviyesi, avizenin ¿zerinde belirtildiĵi gibi olmalēdēr. **Belirtilmekte olan watt seviyesini akmayēnēz.**
9. Sigorta kutusundan elektriĵi a-ēnēz.

GENEL BĶLGĶ

Bu aydēnlatma birimi sadece i- mek©n kullanēmē amacē ile tasarlanmēk olup, boya ve sēva d©hilinde yer alan her t¿rl¿ rutubet/nem avizenin y¿zeyine zarar verebileceĵinden mutlaka KURU BĶR Y ¦ ZEYE monte edilmelidir.
¦r¿n ¿zerinde cila/parlatēcē ya da akēndērēcē temizlik malzemeleri kullanmayēnēz, sadece yumuak, kuru bez ile temizleyiniz.

ISAAC-WANDLAMPE INSTALLATIONSANLEITUNGEN

Diese Anleitungen werden zu Ihrer Sicherheit bereitgestellt.

Issue 1 08/16

Pobrano z mamadecor.pl

LAURA ASHLEY

IL3409

Bitte lesen Sie diese sorgfältig durch, bevor Sie mit der A rbeit beginnen, und bewahren Sie diese zu Nachschlagezwecken auf.

SICHERHEITSINFORMATION

* Bitte fragen Sie bei Zweifeln eine bez¿glich der Installation elektrischer Vorrichtungen sachkundige Person um Rat.
* Diese Fassung sollte gemäß den IEE -Bestimmungen für Verkabelungen und den geltenden Bauvorschriften befestigt werden.
* Schalten Sie den Strom an der Netzstromversorgung aus, bevor Sie diese Fassung einbauen oder warten, um einen Stromschlag zu verhindern. Stellen Sie sicher, dass andere Personen die Stromversorgung ohne Ihre Kenntnisnahme nicht wiederherstellen k°nnen.
* Bestimmen Sie den Verlauf der Versorgungsleitung, bevor Sie die Befestigungsbohrungen durchführen, um eine Beschädigung verdeckter Verkabelungen während der Installation zu vermeiden.
* Diese Fassung entspricht der Klasse 2 und ist doppelt isoliert = Sie sollte daher an eine Stromversorgung angeschlossen werden, die mit einer Sicherung von 5 Ampere oder einem äquivalenten Trennschalter ausgestattet ist.
* Stellen Sie immer sicher, eine Glühbirne der korrekten Art und Wattzahl entsprechend den Angaben auf der Fassung zu verwenden. Überschreiten Sie niemals die angegebene Wattzahl.
* Schalten Sie bei einem Wechsel der Glühbirne immer die Netzstromversorgung aus und lassen Sie die alte Glühbirne abkühlen, be vor Sie diese anfassen. Entsorgen Sie alte Glühbirnen sor gfältig.

INSTALLATION

1. Stellen Sie sicher, dass die hausinterne Stromversorgung am Sicherungskasten ausgeschaltet wurde.
2. Falls Sie dieses Produkt anstelle einer anderen Fassung anbringen, werden Sie eventuell feststellen, dass mehr als 3-Kabelsätze angeschlossen sind. Bitte notieren Sie sich sorgfältig die Position jedes Kabelsatzes, bevor Sie die vorhandene Wanddose entfernen. Im Falle von Kabelschlaufen, die nicht an der Lampe angeschlossen sind, m¿ssen diese in einer getrennten Klemmenleiste abgeschlossen werden, die nicht mit der Fassung verbunden ist.
3. Entfernen Sie die Montagehalterung von der Fassung, indem Sie die an der Seite der Dose befindlichen Schrauben von der Dose entfernen und für später aufbewahren.
4. Sichern Sie die Montagehalterung mit geeigneten Befestigungsmitteln an der Wand. Stellen Sie sicher, die Schrauben in eine massive Wand oder einen anderen geeigneten Untergrund zu bohren, und nicht in den Verputz.
5. Das Gewicht der Fassung muss während der anschließenden Durchführung der elektrischen Verbindungen abgestützt werden:
   Verbinden Sie das spannungsführende Kabel (normalerweise braun oder rot) mit dem spannungsführenden Anschluss am Klemmenblock (mit einem ÅLñ markiert).
   Verbinden Sie den Nullleiter (normalerweise blau oder schwarz) mit dem Nullanschluss der Fassung am Klemmenblock (mit einem ÅNñ markiert).
   Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Verbindungen fest sitzen und sich keine losen Kabelsträngе auÇerhalb des Klemmenblocks befinden.
   Diese Fassung ist doppelt isoliert, daher sollten daran keine Erdungskabel angeschlossen werden. Falls ein Erdungskabel vorhanden ist, schlieÇen Sie dieses bitte in einem getrennten Klemmenblock ab (nicht im Lieferumfang enthalten), um sicherzustellen, dass die Durchgängigkeit des hauseigenen Erdungsschaltkreises aufrechterhalten wird. Umwickeln Sie den Erdungsklemmenblock mit 2 Schichten eines qualitativ hochwertigen Isolierbands und stellen Sie sicher, dass der Klemmenblock entfernt von der Fassung ist.
   HINWEIS: Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Verbindungen fest sitzen und sich keine losen Kabelsträngе auÇerhalb des Klemmenblocks befinden.
6. Schieben Sie die ¿bersch¿ssige Kabellänge in den Wandhohlraum, da die ¿bersch¿ssige Länge eventuell nur schwer in die Wanddose passt.
7. Setzen Sie die Fassung in die Montagehalterung ein und sichern Sie diese mit den vorher entfernten Schrauben in ihrer Position. **Achten Sie darauf, die Verkabelung nicht zu beschädigen.**
8. Schrauben Sie die Glühbirne hinein, deren Art und Wattzahl den auf der Fassung angegebenen Daten entsprechen müssen. **Die angegebene Wattzahl darf nicht überschritten werden.**
9. Schalten Sie die Stromversorgung wieder am Sicherungskasten ein.

ALLGEMEINE INFORMATION

Diese Fassung ist nur f¿r Innenbereiche ausgelegt und muss auf einer TROCKENEN OBERFL CHE angebracht werden, da Feuchtigkeit im Putz oder der Farbe die Oberflächenbeschaffenheit angreifen kann. **Bitte keine Polier- oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden – nur mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen.**